

v spolupráci s organizáciami / In cooperation with



Ministerstvo vnútra SR
Prezídium policajného zboru SR



Univerzita veterinárskeho
lekárstva a farmácie v Košiciach



Štátna veterinárna
a potravinová správa SR



Úrad verejného zdravotníctva SR



Státní veterinární správa ČR



Združenie miest
a obcí Slovenska

Mediálny partner / Media partner:



POZVÁNKA

na **XVIII.** ročník vedeckej konferencie s medzinárodnou účasťou

INVITATION

for **XVIIIth** scientific conference with international participation

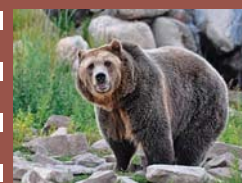


ZVIERATÁ:
PROBLÉMY SÚVISIACE S CHOVOM ZVIERAT
VO SVETLE VŠEOBECNE ZÁVÄZNÝCH PRÁVNÝCH
PREDPISOV

ANIMALS:
PROBLEMS ASSOCIATED WITH ANIMALS'
BREEDING IN THE LIGHT OF LEGAL RULES

10. – 11.
máj / May 2018

Vysoké Tatry/High Tatras
Štrbské Pleso
Hotel TOLIAR***
Slovensko/Slovakia





ZAMERANIE KONFERENCIE / THE GOAL OF THE CONFERENCE

Toto jedinečné podujatie svojho druhu prináša témy súvisiace s ochranou zvierat, s problémami stratených a opustených zvierat, prevádzkovaním útulkov, znečisťovaním verejných priestranstiev psími exkrementami, nedostatkami v evidencii zvierat, s prieskumami v súvislosti s chovom zvierat, s problematikou zoonóz a skúsenosťami s činnosťou jednotlivých kompetentných inštitúcií. Je určené pre pracovníkov miestnej samosprávy, orgány ochrany poriadku a čistoty, štátnu a verejnú správu, architektov a všetky profesné organizácie a neziskové nadácie, súkromným veterinárnym lekárom, kynologickým zväzom a firmám, ktoré sa profesne zaoberajú problémami spojenými s chovom zvierat.

This singular event is introducing topics related to animals' protection as well as to problems connected with lost and abandoned animals, animal shelters, pet excrements in public places, animal registration and identification shortcomings and offences connected with animal breeding, infectious diseases and experiences in activities of competent authorities, too. It is authorities of the local self-government, public policy bodies, municipal councils and state administration, private foundations, private vets, cynology unions and establishments that professionally deal with problems connected with animals' breeding.

TÉMATICKÉ OKRUHY / MAIN TOPICS OF THE CONFERENCE

1. Zvieratá Animals	- transport, odchyt, útulky, karanténne stanice, nelegálne množiarene, evidencia zvierat, vodenie spoločenských zvierat - transport, catching, shelters, quarantine stations, illegal breeding factories, registration of animals, leading of animals	
2. Veterinárna starostlivosť a ochrana životného prostredia Veterinary care and protection of the environment	- Zdravie a pohoda zvierat, exkrementy, výbežiská - health and welfare of animals, excrements, enclosures	
3. Legislatíva a kompetencie Legislation and competences	- činnosť štátnych a súkromných VL - kompetencie orgánov miestnej samosprávy a štátnej správy, riešenie protiprávnych konaní súvisiacich s chovom spoločenských zvierat (susedské spory, nakladanie so „živými náleznami“, ublíženie na zdraví spôsobené zvieratami, poškodzovanie cudzej veci, usmrcovanie zvierat, týranie zvierat) - activities of the state and private vets - competency of the local and state authorities, settlements of offences associated with animals breeding, (common pleas, bodily harms, injuries, unlawful killing of animals, animal cruelty)	
4. Preventívna a terapeutická starostlivosť o zdravie zvierat Preventive and therapeutic animal health care	- vakcinácia, odčervovanie, chirurgia, ortopédia, oftalmológia, onkológia, stomatológia, pôrodnictvo - Vaccination, Deworming, Surgery, Orthopedics, Ophthalmology, Oncology, Dentistry, Obstetrics	

MEDZINÁRODNÝ PROGRAMOVÝ VÝBOR / PROGRAMME COMMITTEE

Prof. MVDr. Jozef BÍREŠ, DrSc.	Štátna veterinárna a potravinová správa SR
Prof. MVDr., JUDr. Andrej BUGARSKÝ, PhD.	Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
Prof. MVDr. Lýdia ČISLÁKOVÁ, CSc.	UPJŠ v Košiciach, Lekárska fakulta
mjr. JUDr. Roman HEČKO	Ministerstvo vnútra SR, Prezídium policajného zboru
MVDr. Jiří KRUML	Ministerstvo zemědělství ČR
Mgr. RNDr. MUDr. Ján MIKAS, PhD.	Úrad verejného zdravotníctva SR
MVDr. Zbyněk SEMERÁD	Státní veterinární správa ČR


ORGANIZAČNÝ VÝBOR / ORGANISING COMMITTEE

MVDr. Ján BÍLEK, PhD.	Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
MVDr. Libuša BODNÁROVA	Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
doc. MVDr. Monika HALÁNOVÁ, PhD., mim.prof.	UPJŠ v Košiciach, Lekárska fakulta
MVDr. Simona NINČÁKOVÁ	Státní veterinární správa ČR
Doc. MVDr. Daniela TAKÁČOVÁ, PhD.	Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach

ORGANIZAČNÝ GARANT / ORGANISING GUARANTEE

Ing. Eva HOMZOVÁ	ELSEWA, s.r.o. Košice Ružová č.33, 040 11 Košice-Západ, Slovak Republic Tel/fax: +421 55 6420 838, E-mail: elsewa@netkosice.sk
------------------	--

TECHNICKÉ ZABEZPEČENIE / TECHNICAL ASSISTANCE

mjr. MVDr. Tomáš MOLČÁNYI	 Úrad hlavného lekára Ruzomberok, Ozbrojené sily SR Office of the Surgeon General of the Armed Forces of Slovak Republic
---------------------------	---

ČASOVÝ HARMONOGRAM / TIMETABLE :

9. 5. 2018		príchody účastníkov / Arrival of participants
10. 5. 2018	8.30 – 9.30	registrácia účastníkov / Registration
	10.00	otvorenie / Opening
		plenárne vystúpenia / Plenary session
	10.30	prednášky / Lectures
	12.00 – 13.00	obed / Lunch
	13.00 – 17.00	prednášky / Lectures
	19.00	receptcia / Banquet
11. 5. 2018	9.00 – 12.00	prednášky / Lectures
	13.00	záver konferencie / End of conference obed / Lunch

9. máj / May 2018 (streda / Wednesday)

18.00 - 19.00 Príchody účastníkov / coming participants

ČASOVÝ HARMONOGRAM / TIMETABLE :

10. 5. 2018	9.30 – 10.00	registrácia účastníkov / Registration
	10.10	Otvorenie / Opening plenárne vystúpenia / Plenary session
	10.30 – 12.00	prednášky / Lectures
	12.00 – 13.00	obed / Lunch
	13.00 – 14.30	prednášky / Lectures
	14.30 – 15.00	prestávka / Break
	15.00 – 17.00	prednášky / Lectures
	19.00	recepčia / Banquet
11. 5. 2018	9.00 – 11.30	prednášky / Lectures záver konferencie End of conference

10. máj / May 2017 (štvrtok / Thursday)

9.30-10.00 Registrácia účastníkov / Registration

10.10 Otvorenie / Opening ceremony
Ing. Homzová Eva
Elsewa, s.r.o. Košice

10.15-12.00

I. BLOK PREDNÁŠOK / I. BLOCK OF PARTICIPANTS

Koordinátor/Coordinator: Ing. Eva Homzová

PRIPRAVOVANÁ LEGISLATÍVA V OBLASTI KARANTÉNNYCH
STANÍC, ÚTULKOV, ODCHYTU TÚLAVÝCH ZVIERAT,
IDENTIFIKÁCII A REGISTRÁCII PSOV

Čelková M., Štepková L., Bucsuahazová D.

Štátna veterinárna a potravinová správa SR, Slovenská republika

KAM SMĚŘUJE PÉČE O TOULAVÁ, OPUŠTĚNÁ A TÝRANÁ
ZVÍŘATA V ČESKÉ REPUBLICE

Ninčáková S., Smolková A.

Státní veterinární správa ČR, Česká republika

POROVNÁNÍ ČESKÉ A SLOVENSKÉ LEGISLATÍVY V OBLASTI
OCHRANY ZVÍŘAT PROTI TÝRANÍ

Slepičková M.

Krajská veterinární správa Státní veterinární správy pro Karlovarský kraj,
Česká republika

NÁVŠTEVY VOLNE ŽIJÚCICH ŽIVOČÍCHOV V INTERVILÁNOCH
MIEST A OBCÍ

Majko P.

TANAP, Slovenská republika

DISKUSIA / DISCUSSION

12.00-13.00 OBED / LUNCH

13.00-14.30

II. BLOK PREDNÁŠOK / II. BLOCK OF PARTICIPANTS

Koordinátor/Coordinator: doc. MVDr. Daniela Takáčová PhD.

RIZIKÁ VÝSKYTU PARAZITÁRNYCH INFEKCIÍ U PSOV ŽIJÚCICH
V MESTÁCH A NA VIDIEKU

Halán M., Poliaková P., Kočišová A.,

Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach, Katedra epi-
zootológie a parazitológie, Slovenská republika

AKTUÁLNA EPIDEMIOLOGICKÁ SITUÁCIA POVINNE HLÁSENÝCH
ZOONÓZ V SR

Halánová M.

UPJŠ Košice, Lekárska fakulta, Ústav epidemiológie, Košice, Slovenská
republika

TOXOPLAZMÓZA MAČIEK A RIZIKÁ PRENOSU NA LUDÍ
Čisláková L., Gorbárová K.

UPJŠ Košice, Lekárska fakulta, Ústav epidemiológie, Košice, Slovenská
republika

TOXOKARÓZA, PREHLAD VÝSKYTU V SLOVENSKEJ REPUBLIKE
ZA OBDOBIE ROKOV 2008 - 2017

Veronika Tarkovská V., Molčányi T.^{2,1}¹Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Košiciach,
Slovenská republika²Úrad hlavného lekára Ozbrojených síl SR, Ružomberok, Slovenská republika

DISKUSIA / DISCUSSION

14.30 - 15.00 prestávka, občerstvenie / Break, Refreshment

15.00 - 17.30

III. BLOK PREDNÁŠOK / IV. BLOCK OF PARTICIPANTS

Koordinátor/Coordinator:

doc. MVDr. Monika Halánová, PhD., mim. prof.

PRAKTICKÉ SKÚSENOSTI OBČIANSKEHO ZDRUŽENIA
„SOS LINKY PRE ZVIERATÁ V NÚDZI “ V RÁMCI SLOVENSKEJ
REPUBLIKY

Sliacka M., Barátiová M., Šavelová A., Jagerská A., Hricová J.,
Ivanová L.

Občianske združenie, SOS linka pre zvieratá v núdzi, Slovenská republika

TRESTNÝ ČIN TÝRANIE ZVIERAT - KAZUISTIKA

Hečko R.

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky, Prezídium Policajného zboru,
Úrad kriminálnej polície, Slovenská republika

DISKUSNÉ FÓRUM / DISCUSSION FORUM

Témy /Themes :

- POSUDZOVANIE PROTIPRÁVNÝCH KONANÍ CHOVATELOV ZVIERAT S CHARAKTEROM TÝRANIA ZVIERAT
- ČO PRINESIE ZMENA ZÁKONA O VETERINÁRNEJ STAROSTLIVOSTI

17.00 ZÁVER 1 dňa / END of day 1

19.00 RECEPCIA / BANQUET

11. máj / May 2018 (piatok / Friday)

9.00-11.30

IV. BLOK PREDNÁŠOK / IV. BLOCK OF PARTICIPANTS

Kordinátor / Coordinator: MVDr. Tomáš Molčányi

POZITÍVA A NEGATÍVA KUPIRÁCIE UŠNÍC U PSOV
Packová A., Takáčová D.Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
Slovenská republika**PREPOJENIE CANISTERAPIE A ARTETERAPIE AKO**
TERAPEUTICKÝCH METÓD**Sasáková N., Čepková K., Takáčová D.**Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
Slovenská republika**SODOMIA AKO SEXUÁLNA PERVERTIZITA****Bugarský A., Takáčová D.**Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
Slovenská republika**DISKUSIA k posterom /DISCUSSION to posters**
POSTERY /POSTERS**MÁME PRAVIDLÁ REGULUJÚCE VEDENIE PSOV DO PRÍRODY**
NA SLOVENSKU ?**Karolová R., Takáčová D., Lazar P., Iglódyová A.**Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach
Slovenská republika**POSUZOVÁNÍ WELFARE PSŮ V ÚTULCÍCH****Voslářová E.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

NEJEDNOZNAČNÁ USTANOVENÍ ZÁKONA NA OCHRANU ZVÍŘAT
PROTI TYRANÍ K CHOVU ZVÍŘAT**Večerek V.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

FAKTORY OVLIVŇUJÍCÍ OSVOJOVÁNÍ PSŮ Z ÚTULKU**Večerek V.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

ODBORNÁ ZPŮSOBILOST V OBLASTI ZDRAVÍ A POHODY ZVÍŘAT
V ČESKÉ REPUBLICE**Doležalová P., Doubková V., Vošmerová P., Král T., Chloupek P., Přemysl M.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

POŽADAVKY NA NEOBCHODNÍ PŘESUNY ZVÍŘAT V ZÁJMOMÉM
CHOVU**Mikula P., Král T., Urbanová M., Chloupek P., Vošmerová P., Doležalová P.,**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

TRESTÁNÍ V OBLASTI OCHRANY ZVÍŘAT V ČESKÉ REPUBLICE**Král T., Mikula P., Doubková V., Doležalová P., Chloupek P., Vošmerová P.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

ŽIVNOSTENSKÝ ZÁKON A PODNIKÁNÍ SE ZVÍŘATY**Pištěková V., Novotná Kružíková V., Doubková V., Mikula P.**

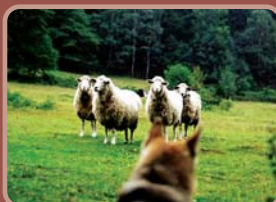
Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

SDÍLENÝ MARKETING V OCHRANĚ ZVÍŘAT**Novotná Kružíková K., Doubková V., Pištěková V., Mikula P.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

ČETNOST ZASTOUPENÍ ÚKONŮ VE VYBRANÝCH VETERINÁRNÍCH
ORDINACÍCH**Urbanová M., Pištěková V., Král T., Novotná Kružíková K., Doubková V., Mikula P.**

Veterinární a farmaceutická univerzita Brno, Česká republika

ZÁVER konferencie / END of the conference**Organizátor si vyhradzuje právo zmeny programu**
Organizer is reserving right of program change

ORGANIZAČNÉ INFORMÁCIE / ORGANISATIONAL INFORMATION

- **Dátum a miesto konania: 10.–11. máj 2018**, Vysoké Tatry, Štrbské Pleso, Hotel TOLIAR***
Date and place of the conference: **10th–11th May 2018**, High Tatras, Štrbské Pleso, Hotel TOLIAR***
- **Prihlášky prosíme vrátiť do: 30. apríla 2018** na adresu: ELSEWA s.r.o., Ružová č. 33, 040 11 Košice, Slovenská republika
Please return the application form by: **30th April 2018** to the following address: ELSEWA s. r.o., Ružová č. 33, 040 11 Košice, Slovak Republic
- **Rozpis účastníckeho poplatku / Specification of registration fee:**
 - vložné/Účastník – registration fee /person 100 EUR (s DPH 20 %)
 - vložné/1 deň: 10.5.2018 alebo 11.5.2018 85 EUR (s DPH 20 %)
 - vložné/aktívny účastník (student) – Registration fee for active participants (student) 70 EUR (s DPH 20 %)
 - ubytovanie / 1-posteľ. izba/ noc - accomodation (single bed room / per night 93 EUR (s DPH 20 %)
 - ubytovanie / 2-posteľ.izba / noc / 1 osoba - accomodation (double bed room / night / person 80 EUR (s DPH 20 %)
- **Vo vložnom** (podľa zákona č.18/96 Zb. o cenách a č.289/95 Zb. o DPH) **je zahrnuté:** náklady na organizačné zabezpečenie, zborník s ISBN vo forme CD, občerstvenie.
V prípade neúčasti účastnícky poplatok nevraciamy, zborník zašleme po skončení konferencie.
The deposit includes: the organizational provision cost, the conference proceeding in form of CD, refreshment. In case you do not take part at the conference the registration fee will not be refunded and the proceeding will be sent to you after finishing the conference.
- **Ubytovanie:** je zabezpečené cez organizátora v jednoposteľových a dvojposteľových izbách v Hoteli TOLIAR***, Štrbské Pleso, Vysoké Tatry. Parkovné si platí každý sám. / **Accommodation:** is provided by the organizer in single and double bed rooms in the hotel - TOLIAR***, Štrbské Pleso, High Tatras. The accomodation price includes a single entrance fee for the hotel pool but it does not include the parking fee.
- **Záujem o obedy a ubytovanie vyznačte na prihláške / Should you be interested in accomodation and/or lunch, please mark in the application form.**
- **Prednášajúcim budú k dispozícii:** dataprojektor a notebook / **Equipment available for the lecturers:** dataprojector and notebook.
- **Rokovací jazyk:** slovenčina, čeština, angličtina. / **Conference languages:** Slovak, Czech, English.
- **Možnosti prezentácie firiem / Company/organization presentation options:**
 - prezentácia formou vystúpenia na konferencii / presentation during the conference program
 - distribúcia propagačných materiálov / distribution of advertising materials
 - prezentačný stôl a propagačný panel / presentation desk and propagation panel
- Jednotný poplatok za všetky formy / Single fee for all presentation options is: 180,- EUR (s DPH 20 %)
- **Prehľad termínov /Terms:**
 - Odoslanie kompletného príspevku vrátane grafických príloh / **Sending of the full paper including graphical attachments in the approved form.**
 - Zaslanie reklamy / Sending of the advertisement -do: **30. apríla 2018 / By: 30th April 2018**
- **Účastnícky poplatok** uhradte prevodom na č. účtu : **0448620064/0900**, Slovenská sporiteľňa, a.s. pobočka Košice, VS: **11 18 02** do : **30. 4. 2018**
V mimoriadnom prípade je možnosť úhrady aj priamo pri prezentácii. Naše IČO: 44247893, DIČ: 2022638915, nie sme platcom DPH.
The registration fee shall be paid by a bank transfer till: 30th April 2018! The account number is **0448620064/0900**, Slovenská sporiteľňa, a.s., pobočka Košice, **Variable symbol: 11 18 02. Company Identification Number: 44247893.** In some special case there is a possibility of **payment in the cash at the conference. SWIFT CODE: GIBASKBX, IBAN: SK 75 0900 0000 0004 4862 0064**
- Súčasne žiadame vyplniť všetky údaje uvedené v záväznej prihláške pre identifikáciu platby. / At the same time we ask to fill all the information in a application form for payment identification.
- **Autori, ktorých príspevky sú vybrané k prezentácii na konferencii majú k dispozícii časový limit max. 30 min. Uverejnenie príspevku v zborníku je podmienené úhradou účastníckeho poplatku. Príspevky, postery a prezentácie prosíme zaslať na E-mail: elsewa@netkosice.sk**
The authors, whose reports will have been chosen for the conference presentation will be given a time limit of maximum 30 minutes. If you be so kind to send papers, posters and presentations to e-mail: elsewa@netkosice.sk

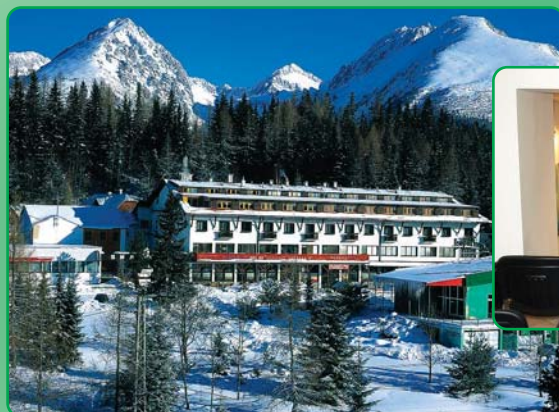
Pre všetkých účastníkov konferencie je zabezpečené ubytovanie cez organizátora! / Accomodation is provided by the organizers.

**AK VÁS TÁTO PROBLEMATIKA NEOSLOVILA, POSKYTNITE POZVÁNKU ODBORNÍKOVÍ, KTORÉHO POZNÁTE.
PLEASE, FORWARD THIS APPLICATION TO YOUR COLLEAGUES.**

Vzhľadom na prípravu programu konferencie Vás prosíme o dodržanie termínu návratky – **do: 30. apríla 2018 !**
In consideration of conference program preparations we kindly ask you to respect the return receipt deadline – **By: 30th April 2018 !**

Informácia pre prednášajúcich: Vybrané príspevky budú uverejnené v časopise nášho mediálneho partnera.
Information for presenters: Selected papers will be published in journal of our media partner.

UBYTOVANIE - miesto konania konferencie / ACCOMODATION - place of the conference



Hotel TOLIAR***



10.-11. 5. 2018 / 10th-11th May 2018
Vysoké Tatry / High Tatras
Štrbské Pleso



**PRIHLÁŠKA
NA VEDECKÚ KONFERENCIU S MEDZINÁRODNOU ÚČASŤOU
REGISTRATION FORM FOR SCIENTIFIC CONFERENCE
WITH INTERNATIONAL PARTICIPATION**

**ZVIERATÁ: PROBLÉMY SÚVISIACE S CHOVOM ZVIERAT VO SVETLE VŠEOBECNE
ZÁVÄZNÝCH PRÁVNÝCH PREDPISOV**

ANIMALS: PROBLEMS ASSOCIATED WITH ANIMALS' BREEDING IN THE LIGHT OF LEGAL RULES

10.–11. máj 2018 /10th–11th May 2018 – Vysoké Tatry/High Tatras, Štrbské Pleso, Hotel TOLIAR***, Slovensko/Slovakia

Meno, priezvisko, titul / Name, surname, title:

1.

2.

Názov a adresa organizácie / Organization – Firm (precise name):

PSČ/Zip code: Tel: Fax:

E-mail: mobil:

Banka/Bank: Č. účtu/ Account number:

počet osôb / persons

IČO/Identification number : IČ DPH/VAT Identification number:

*) prosíme doplniť počet osôb, ubytovaní a stravy a zároveň aj jednotlivé čiastkové sumy

Please indicate the number of persons, accommodation and meals booking and also the partial sum amounts *)

A. ROZPIS ÚČASTNÍCKEHO POPLATKU / Registration fee specification:

– vložné/pasívny účastník – registration fee /person = 100,- EUR (s DPH 20%) x =

– vložné/1 deň: 10.5.2018 alebo 11. 5. 2018 = 85,- EUR (s DPH 20%) x =

– vložné/aktívny účastník /student / Registration fee for active participants / student = 70,- EUR (s DPH 20%) x =

B. ROZPIS UBYTOVANIA / Accomodation

– ubytovanie 1 postel/noc/osoba – accomodation/single bed room/per night/person = 93,- EUR (s DPH 20%) x =

– ubytovanie 2postel/noc /osoba – accomodation/double bed room/per night /person= 80,- EUR (s DPH 20%) . x =

V cene je zahrnuté/Accomodation invole: raňajky, miestny poplatok, obed / Breakfast, Local Charge, Lunch

Objednávka ubytovania – vyznačte X / Accomodation booking – please mark X: 9. 5. / 10. 5. 10. 5. / 11. 5.

C. MOŽNOSTI NA PREZENTÁCIU FIRIEM – vyznačte X / POSSIBILITIES FOR PRESENTATION OF FIRMS – Please mark X:

prezentácia formou vystúpenia na konferencii / presentation during the conference program

distribúcia propagačných materiálov / distribution of advertising materials

prezentačný stôl a propagačný panel / presentation desk and propagation panel

Jednotný poplatok za všetky formy je / Single fee for all listed services is: 180,- EUR (s DPH 20%)

Prehlasujeme, že sme dnešným dňom uhradili účastnícky poplatok v celkovej výške:

We declare, that today we paid off registration fee in total amount: ,– EUR

Na č. účtu: 0448620064/0900, Slovenská sporiteľňa, a.s., pob. Košice. VS: 11 18 02, Naše IČO: 44247893, DIČ: 2022638915.

To account Nr: 0448620064/0900, Slovenská sporiteľňa, a.s., pob. Košice. Variable symbol: 11 18 02.

IBAN: SK 750 900 0000 0004 4862 0064, SWIFT CODE: GIBASKBX

.....
Dátum a podpis oprávneného zástupcu
Signature of authorized representative

.....
Pečiatka organizácie
Stamp of organization